

Beduin Scandinavia

Design, Komfort und Freiraum

Loftartige Raumkonzepte mit ausgefallenen Schnitten und naturnahe Materialien sorgen für skandinavisches Flair mit einem Hauch von Luxus. Das Flaggschiff von Dethleffs macht Caravanning jetzt an 365 Tagen im Jahr möglich. Die leistungsstarke Warmwasserheizung und die elektrische Fußbodenerwärmung an Bord garantieren wohlige Wärme auch bei Minusgraden.

Polster



+ Wohnwelt
Amposta



+ Wohnwelt
Badalona ○



+ Wohnwelt
Tarragona ○

Holzdekor



+ Holzdekor Amberes Oak

○ optional erhältlich

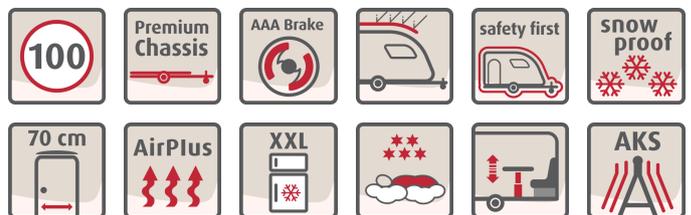
Steckbrief

Gesamtlänge ca.	768 - 901 cm
Gesamtbreite ca.	230 - 250 cm
Gesamthöhe ca.	265 cm
Stehhöhe im Wohnbereich ca.	198 cm

Maximalwerte teilweise nicht bei allen Modellen bzw. nur in Verbindung mit Sonderausstattung möglich.

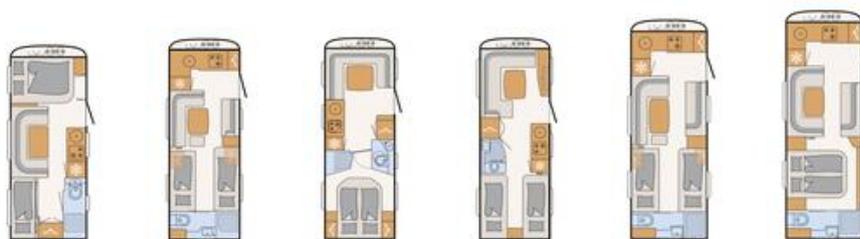
Pluspunkte

- + Gehobene Ausstattung: serienmäßig mit Warmwasserheizung, elektr. Fußbodenerwärmung, Seitenwände in Glattblech weiß sowie einer Vielzahl weiterer Optionen
- + Gourmet-Urlaub leicht gemacht: hochwertige Küchenausstattung mit Backofen-Kocher-Kombination und viel Platz für die Zubereitung
- + Einladendes Ambiente: indirekte Beleuchtung und beleuchtete Küchenrückwand sorgen für besondere Stimmung
- + Unübertroffener Komfort: eine hochwertige Polsterung und raffiniert genähte Stoffwohnwelten laden zum Verweilen ein
- + Treten Sie ein: komfortabler Einstieg dank extra breiter Eingangstüre mit Fenster
- + Wintercamper aufgepasst: mit dem optionalen Winterkomfort- Paket Premium auch für kältere Temperaturen gerüstet sein



Beduin Scandinavia

Technische Daten



Beduin Scandinavia		540 QMK	550 BET	550 RD	550 SE	670 BET	690 BQT
Preis (inkl. MwSt)	CHF	38'990.-	41'590.-	39'990.-	39'990.-	44'590.-	46'590.-
Serien-Fahrgestell		System-Leichtbau-Chassis, 1800 kg	System-Leichtbau-Chassis, 1800 kg	System-Leichtbau-Chassis, 1800 kg	System-Leichtbau-Chassis, 1800 kg	System-Leichtbau-Chassis, 2200 kg	System-Leichtbau-Chassis, 2200 kg
Gesamtlänge ca.	cm	768	812	806	806	872	901
Aufbaulänge ca.	cm	650	675	675	675	735	765
Gesamtbreite ca.	cm	250	230	230	230	250	250
Gesamthöhe ca.	cm	265	265	265	265	265	265
Umlaufmaß Vorzelt ca.	cm	1048	1078	1078	1078	1138	1163
Stehhöhe im Wohnbereich ca.	cm	198	198	198	198	198	198
Stärke Boden / Wand / Dach	mm	42 / 34 / 34	42 / 34 / 34	42 / 34 / 34	42 / 34 / 34	42 / 34 / 34	42 / 34 / 34
Reifengröße		195 R14C LI106	195 R14C LI106	195 R14C LI106	195 R14C LI106	195/70 R14C LI104	195/70 R14C LI104
Bettenmaß Bug L x B ca.	cm	195 x 135		220 x 110			
Bettenmaß Mitte L x B ca.	cm	230 x 115	180 x 110		220 x 110	220 x 110	230 x 115
Bettenmaß Heck L x B ca.	cm	190 x 75 / 190 x 70	205 x 80 / 190 x 80 / 205 - 190 x 215 ○	195 x 150	2x 200 x 85 / 200 x 210	2x 200 x 85 / 200 x 230 ○	185 - 200 x 155
Schlafplätze serienmäßig / max.		5	3	3	3	3	3
Masse in fahrbereitem Zustand (+/-5%)*	kg	1615 (1534 bis 1696)*	1645 (1563 bis 1727)*	1600 (1520 bis 1680)*	1545 (1468 bis 1622)*	1845 (1753 bis 1937)*	1870 (1777 bis 1964)*
Herstellerseitig festgelegte Masse für Sonderausstattung*	kg	70	58	103	158	252	224
Technisch zulässige Gesamtmasse*	kg	1800	1800	1800	1800	2200	2200
Heizung		WW, 6.4 kW Gas-Elekt.	WW, 6.4 kW Gas-Elekt.	WW, 6.4 kW Gas-Elekt.	WW, 6.4 kW Gas-Elekt.	WW, 6.4 kW Gas-Elekt.	WW, 6.4 kW Gas-Elekt.
Kühlschranksvolumen (davon Gefrierfach) ca.	l	137 (15)	137 (15)	137 (15)	137 (15)	156 (29)	156 (29)
Abwassertank ca.	l	22	22	22	22	22	22



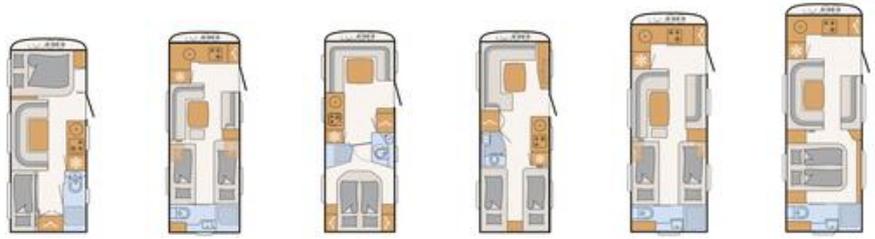
* INFO

Bei der angegebenen Masse in fahrbereitem Zustand handelt es sich um einen im Typgenehmigungsverfahren festgelegten Standardwert. Aufgrund von Fertigungstoleranzen kann die real gewogene Masse in fahrbereitem Zustand vom oben angegebenen Wert abweichen. Abweichungen von bis zu $\pm 5\%$ der Masse in fahrbereitem Zustand sind rechtlich zulässig und möglich. Die zulässige Spanne in Kilogramm ist im Klammersatz hinter der Masse in fahrbereitem Zustand angegeben. Bei der herstellerseitig festgelegten Masse für Sonderausstattung handelt es sich um einen für jeden Typ und Grundriss ermittelten kalkulatorischen Wert, mit dem Dethlefs festlegt, wieviel Gewicht für werkseitig eingebaute Sonderausstattung maximal zur Verfügung steht. Die Begrenzung der Sonderausstattung soll gewährleisten, dass die Mindestnutzlast, d.h. die gesetzlich vorgeschriebene freie Masse für Gepäck und

nachträglich eingebautes Zubehör, bei den von Dethlefs ausgelieferten Fahrzeugen auch tatsächlich für die Zuladung zur Verfügung steht. Das reale Gewicht Ihres Fahrzeugs ab Werk kann erst bei Wiegung am Bandende ermittelt werden. Sollte die Wiegung im Ausnahmefall ergeben, dass die tatsächliche Zuladungsmöglichkeit trotz der Begrenzung der Sonderausstattung die Mindestnutzlast wegen einer zulässigen Gewichtsabweichung nach oben unterschreitet, werden wir vor einer Auslieferung des Fahrzeugs gemeinsam mit Ihrem Handelspartner und Ihnen prüfen, ob wir bspw. das Fahrzeug auflasten oder Sonderausstattung herausnehmen. Die technisch zulässige Gesamtmasse des Fahrzeugs darf nicht überschritten werden. Ausführliche Hinweise & Erläuterungen zur Gewichtsthematik und zur Konfiguration des Fahrzeugs finden Sie im Abschnitt Rechtliche Hinweise.

Beduin Scandinavia

Technische Daten



Beduin Scandinavia	540 QMK	550 BET	550 RD	550 SE	670 BET	690 BQT
Frischwassertankkapazität gesamt / Frischwassertank bei Fahrbefüllung	53 / 15	53 / 15	53 / 15	53 / 15	53 / 15	53 / 15
Steckdosen 12 V / 230 V / USB	0 / 7 / 3	0 / 7 / 1	0 / 8 / 1	0 / 7 / 1	0 / 9 / 1	0 / 8 / 1

○ Sonderausstattung — Nicht möglich ● Serienausstattung ◆ Verpflichtend △ Zum Zeitpunkt der Veröffentlichung nicht bekannt



* INFO

Bei der angegebenen Masse in fahrbereitem Zustand handelt es sich um einen im Typgenehmigungsverfahren festgelegten Standardwert. Aufgrund von Fertigungstoleranzen kann die real gewogene Masse in fahrbereitem Zustand vom oben angegebenen Wert abweichen. Abweichungen von bis zu $\pm 5\%$ der Masse in fahrbereitem Zustand sind rechtlich zulässig und möglich. Die zulässige Spanne in Kilogramm ist im Klammerzusatz hinter der Masse in fahrbereitem Zustand angegeben. Bei der herstellereitig festgelegten Masse für Sonderausstattung handelt es sich um einen für jeden Typ und Grundriss ermittelten kalkulatorischen Wert, mit dem Dethlefs festlegt, wieviel Gewicht für werkseitig eingebaute Sonderausstattung maximal zur Verfügung steht. Die Begrenzung der Sonderausstattung soll gewährleisten, dass die Mindestnutzlast, d.h. die gesetzlich vorgeschriebene freie Masse für Gepäck und

nachträglich eingebautes Zubehör, bei den von Dethlefs ausgelieferten Fahrzeugen auch tatsächlich für die Zuladung zur Verfügung steht. Das reale Gewicht Ihres Fahrzeugs ab Werk kann erst bei Wiegung am Bandende ermittelt werden. Sollte die Wiegung im Ausnahmefall ergeben, dass die tatsächliche Zuladungsmöglichkeit trotz der Begrenzung der Sonderausstattung die Mindestnutzlast wegen einer zulässigen Gewichtsabweichung nach oben unterschreitet, werden wir vor einer Auslieferung des Fahrzeugs gemeinsam mit Ihrem Handelspartner und Ihnen prüfen, ob wir bspw. das Fahrzeug auflasten oder Sonderausstattung herausnehmen. Die technisch zulässige Gesamtmasse des Fahrzeugs darf nicht überschritten werden. Ausführliche Hinweise & Erläuterungen zur Gewichtsthematik und zur Konfiguration des Fahrzeugs finden Sie im Abschnitt Rechtliche Hinweise.

Serienausstattungen

	540 QMK	550 BET	550 RD	550 SE	670 BET	690 BQT
Fahrgestell						
Chassis verzinkt, mit Auflaufbremssystem und Rückfahrautomatik	●	●	●	●	●	●
Einachser Premium Rad 195 R14 C LI106 (m. Stahlfelge 1700 kg und 1800 kg)	●	●	●	●	—	—
Tandemachser Premium Rad 195/70 R14 C LI104 (m. Stahlfelge 2200 kg bis 2800 kg)	—	—	—	—	●	●
Fahrgestell Ausstattung						
AAA selbstnachstellende Bremse	●	●	●	●	●	●
AKS Antischlingerkupplung	●	●	●	●	●	●
Deichselabdeckung	●	●	●	●	●	●
Hochwertige Markenreifen auf Tempo-100-Regelung ausgelegt	●	●	●	●	●	●
Leichtbau Stabilform-Kurbelstützen verzinkt	●	●	●	●	●	●
Octagon-Achsstoßdämpfer	●	●	●	●	●	●
Radzierblenden für 14" Bereifung	●	●	●	●	●	●
Außen Ausstattungen						
Ausstellbare und isolierte Trapez-Doppelglas-Fenster (graphit grau) mit Verdunkelungs- und Mückenschutzrollo	●	●	●	●	●	●
Boden des Gasflaschenkastens verrottungssicher aus stabilem Aluminium-Riffelblech	●	●	●	●	●	●
Breite Wohnraumeingangstüre mit Fenster, einteilig	●	●	●	●	●	●
Buganbauteile im Gaskastenbereich mit LFI-Technik (Long Fiber Injection), stoßfest, stabil und reparaturfreundlich austauschbar	●	●	●	●	●	●
Fliegengittertüre	●	●	●	●	●	●
Gasflaschenkastenklappe platzsparend parallel nach oben schwenkbar	●	●	●	●	●	●
Midi-Heki Klarsicht-Dachhaube mit Verdunkelungs- und Mückenschutzrollo und integrierten Strahlern, Bedienung mit Kurbel	●	●	●	●	●	●
Mini-Heki Klarsicht-Dachhaube	●	●	●	●	●	●
Panorama-Bugfenster	—	●	—	—	●	●
Reserveradhalterung im Gasflaschenkasten	●	●	●	●	●	●
Seitenschürze mit integrierten Seiten-Markierungsleuchten	●	●	●	●	●	●
Stauraum für 2 Gasflaschen mit je 11 kg Füllgewicht	●	●	●	●	●	●
Vollisolierte Radkästen	●	●	●	●	●	●
Widerstandsfähiges GFK-Dach	●	●	●	●	●	●
Außen Design						
Außenblech in Glattblech weiß	●	●	●	●	●	●
Bug und Heck in Glattblech weiß	●	●	●	●	●	●
Rangiergriffe in Chrom-Ausführung	●	●	●	●	●	●
Stauraumklappen						
Stauraumklappe hinten rechts 648x348 mm	—	—	●	—	—	—
Stauraumklappe hinten rechts 997x419 mm	—	●	—	●	●	—
Stauraumklappe vorne links 997x419 mm	●	—	—	—	—	—
Innen Design						
Holzdekor Amberes Oak	●	●	●	●	●	●
Wohnwelt Amposta	●	●	●	●	●	●
Textile Ausstattung						
7-Zonen-Doppelbettmatratze aus klimaregulierendem Material	●	—	●	—	—	●
7-Zonen-Matratze links aus klimaregulierendem Material	—	●	—	●	●	—
7-Zonen-Matratze rechts aus klimaregulierendem Material	—	●	—	●	●	—
Eckkopfstützen für Rundsitzgruppe	●	●	●	●	●	●
Hochwertige Polster und Stoffe in der Sitzgruppe	●	●	●	●	●	●
Möbelvarianten						
AirPlus – perfekte Luftzirkulation im Innenraum und Hinterlüftung der Dachschränke und Anrichten	●	●	●	●	●	●
Einsäulen-Hubtisch, höhenverstellbar	●	●	●	●	●	●
Etagenbetten mit Rausfallschutz und Aufstiegsleiter	●	—	—	—	—	—
Sitzgruppe zur Liegefläche umbaubar	●	●	●	●	●	●
Speziallattenrost mit flexiblen Kautschukendlagern, aufstellbar zur optimalen Nutzung der Stauräume unter den Betten	●	●	●	●	●	●
Stockbett mit zwei Schlafplätzen, nicht klappbar	●	—	—	—	—	—

Serienausstattungen

	540 QMK	550 BET	550 RD	550 SE	670 BET	690 BQT
Küche						
Backofen	●	●	●	●	●	●
Großer Kühlschrank mit 137 Liter Volumen und 15 Liter Frosterfach	●	●	●	●	—	—
Großer Kühlschrank mit 156 Liter Volumen und 29 Liter Frosterfach	—	—	—	—	●	●
Großzügige Schubladenauszüge mit Softeinzug für absolut leises Schließen	●	●	●	●	●	●
Hochwertiger 3-Flamm-Kocher mit elektrischer Zündung und integriertem Backofen	●	●	●	●	●	●
Indirekt beleuchtete Küchenarbeitsfläche	●	●	●	●	●	●
Praktischer Apothekerauszug (grundrissabhängig)	●	●	●	●	●	●
Badezimmer						
Dachhaube mit Moskitonetz	●	●	●	●	●	●
Duschwanne	●	●	●	●	●	●
Integriertes Designwaschbecken aus Mineralwerkstoff	—	●	●	●	●	●
Platzsparendes Kipp-Washbecken zum einfachen Verstauen im Badschrank	●	—	—	—	—	—
Multimedia						
Vorbereitung für Flachbildschirm (Antennenkabel und TV-Halter)	●	●	●	●	●	●
Heizung						
Elektrische Fußbodenerwärmung	●	●	●	●	●	●
Warmwasserheizung	●	●	●	●	●	●
Klima						
Einbau Klimaanlage vorbereitet	●	●	●	●	●	●
Elektroinstallation						
Beleuchtete Küchenrückwand	●	●	●	●	●	●
CEE Außenanschluss für 230 V Bordelektrik	●	●	●	●	●	●
Indirekte Beleuchtung	●	●	●	●	●	●
LED-Lichtschienensystem 12 V (an Kopfseite Bett und Sitzgruppe)	●	●	●	●	●	●
USB Steckdose für Spot-Schiene	●	●	●	●	●	●
Vorzelleuchte 12V	●	●	●	●	●	●
Wasserversorgung						
Elektrische Wasserversorgung	●	●	●	●	●	●
Frischwassertank 38 Liter	●	●	●	●	●	●
Mobiler 22 l Abwassertank	●	●	●	●	●	●

Pakete Beduin Scandinavia

Paket	Mover-Autark-Paket (Einachser) (5560)	Mover-Autark-Paket (Tandemachser, 4er Antrieb) (5561)
Rangierhilfe Mover für Einachser	3'620.-	
Elektrik-Autark Ausstattung	1'140.-	1'140.-
Rangierhilfe Mover für Tandemachser		5'720.-
Summe Einzelbestandteile CHF	4'760.-	6'860.-
Paketpreis (inkl. MwSt.) CHF	4'010.-	6'010.-
Sie sparen CHF	750.-	850.-
Mehrgewicht (kg)*	70	98

Paket	Wasser- und Elektrik-Autark-Paket bei Combi- oder Warmwasser-Heizung (9943)
Elektrik-Autark Ausstattung	1'140.-
Frischwassertank 70 Liter	190.-
Summe Einzelbestandteile CHF	1'330.-
Paketpreis (inkl. MwSt.) CHF	1'050.-
Sie sparen CHF	280.-
Mehrgewicht (kg)*	40.5

Paket	Winterkomfort-Paket Premium (11332)	Winterkomfort-Paket Premium (11332)	Winterkomfort-Paket Premium (11332)
Warmwasser-Fußbodenerwärmung (nur i. Verb. mit SA 205)	1'910.-	1'910.-	1'910.-
Beheizter und isolierter 42 Liter Abwassertank	130.-	130.-	130.-
Abwasserleitungen isoliert und beheizt	1'620.-	1'620.-	1'620.-
Elektrik-Autark Ausstattung	1'140.-	1'140.-	1'140.-
Rahmenfenster (nicht möglich für Bug- und Heckfenster)	1'050.-	1'050.-	1'050.-
XPS-Isolierung Bug, Heck und Seiten (abhängig von Fahrzeuggröße)	1'050.-		
XPS-Isolierung Bug, Heck und Seiten (abhängig von Fahrzeuggröße)		1'050.-	
XPS-Isolierung Bug, Heck und Seiten (abhängig von Fahrzeuggröße)			1'050.-
Summe Einzelbestandteile CHF	6'900.-	6'900.-	6'900.-
Paketpreis (inkl. MwSt.) CHF	5'910.-	5'910.-	5'910.-
Sie sparen CHF	990.-	990.-	990.-
Mehrgewicht (kg)*	82.1	84.8	87



Der werkseitige Einbau von Sonderausstattung erhöht die tatsächliche Masse des Fahrzeugs und verringert die Nutzlast. Das angegebene Mehrgewicht für Pakete und Sonderausstattung weist das Mehrgewicht gegenüber der Serienausstattung des jeweiligen Modells bzw. Grundrisses aus. Das Gesamtgewicht der ausgewählten Sonderausstattung darf die in den Modellübersichten angegebene herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung nicht überschreiten. Hierbei handelt es sich um einen für

jeden Typ und Grundriss ermittelten kalkulatorischen Wert, mit dem Dethleffs festlegt, wieviel Gewicht für werkseitig eingebaute Sonderausstattung maximal zur Verfügung steht. Bei einer Auflastung erhöht sich die herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung. Ausführliche Hinweise und Erläuterungen zur Gewichtsthematik finden Sie im Abschnitt Rechtliche Hinweise.

Sicherheitspaket (8950)	Preis CHF
ATC Trailer Control	910.-
Sicherh.-Gasdruckregl. DuoControl mit Crash Sensor und Gasreglerbeheizung EisEx	520.-
Rauchmelder	60.-
Summe Einzelbestandteile	1'490.-
Paketpreis (inkl. MwSt.)	950.-
Sie sparen	540.-
Mehrgewicht (kg)*	7

Dusch-Paket (6105)	Preis CHF
Duschausstattung inkl. Duscharmatur und -vorhang	290.-
City-Wasseranschluss	290.-
Summe Einzelbestandteile	580.-
Paketpreis (inkl. MwSt.)	480.-
Sie sparen	100.-
Mehrgewicht (kg)*	7

△ Zum Zeitpunkt der Veröffentlichung nicht bekannt



Der werkseitige Einbau von Sonderausstattung erhöht die tatsächliche Masse des Fahrzeugs und verringert die Nutzlast. Das angegebene Mehrgewicht für Pakete und Sonderausstattung weist das Mehrgewicht gegenüber der Serienausstattung des jeweiligen Modells bzw. Grundrisses aus. Das Gesamtgewicht der ausgewählten Sonderausstattung darf die in den Modellübersichten angegebene herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung nicht überschreiten. Hierbei handelt es sich um einen für

jeden Typ und Grundriss ermittelten kalkulatorischen Wert, mit dem Dethleffs festlegt, wieviel Gewicht für werkseitig eingebaute Sonderausstattung maximal zur Verfügung steht. Bei einer Auflastung erhöht sich die herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung. Ausführliche Hinweise und Erläuterungen zur Gewichtsthematik finden Sie im Abschnitt Rechtliche Hinweise.

Sonderausstattung*

	in Paket enthalten	Preis CHF (inkl. MwSt.)	Mehrgewicht (kg)*	Code	540 QMK	550 BET	550 RD	550 SE	670 BET	690 BQT
Fahrgestell										
17" Alufelgen im Dethleffs-Design (Einachser)	—	910.-	10	11608	○	○	○	○	—	—
17" Alufelgen im Dethleffs-Design (Tandemachser)	—	1'720.-	0	11609	—	—	—	—	○	○
Bereifung auf Alufelge 195 R14 C LI106, 1700 kg und 1800 kg	—	550.-	2	838	○	○	○	○	—	—
Bereifung auf Alufelge 195/70 R14 C LI104, 2200 kg bis 2800 kg	—	950.-	4	859	—	—	—	—	○	○
Auflastung										
Auflastung 1.900 kg (inkl. Alurad 225/70 R15 C LI112)	—	1'050.-	12.4	394	—	○	○	○	—	—
Auflastung 1.900 kg (inkl. Alurad 225/70 R15 C LI112)	—	1'050.-	17.9	394	○	—	—	—	—	—
Auflastung 2.000 kg (inkl. Alurad 225/70 R15 C LI112)	—	1'140.-	17.9	138	○	—	—	—	—	—
Auflastung 2.000 kg (inkl. Alurad 225/70 R15 C LI112)	—	1'140.-	12.4	138	—	○	○	○	—	—
Auflastung 2.500 kg (inkl. Stahlrad 195/70 R14 C LI104)	—	1'140.-	0	496	—	—	—	—	○	○
Fahrgestell Ausstattung										
ATC Trailer Control	SHP	910.-	4	748	○	○	○	○	○	○
Großflächige Abstützfüße, 4 St.	—	160.-	1	6348	○	○	○	○	○	○
Pannenset	—	140.-	1	620	●	●	○	○	●	●
Rangierhilfe Mover für Einachser ⁸⁾	M-P	3'620.-	32	946	○	○	○	○	—	—
Rangierhilfe Mover für Tandemachser ⁸⁾	M-P	5'720.-	60	984	—	—	—	—	○	○
Reserverad auf Alufelge 195 R14 C 8PR-LI 106, 1700 kg u. 1800 kg	—	380.-	19	839	—	○	—	○	—	—
Reserverad auf Alufelge 225/70 R15 C LI 112, 1900 kg und 2000 kg	—	430.-	23.5	1092	—	○	—	○	—	—
Reserverad auf Stahlfelge 195 R14 C LI 106, 1700 kg und 1800 kg	—	280.-	19.5	833	—	○	—	○	—	—
Vollgummi-Stützrad mit Stützlastanzeige	—	90.-	2	10063	○	○	○	○	○	○
Außen Ausstattungen										
Bugfenster	—	500.-	4	982	○	●	●	●	●	●
Dach-Casettenmarkise 4500x2500 mm, manuell	—	1'620.-	30	6928	○	○	○	○	—	—
Dach-Casettenmarkise 5500x3000 mm, manuell	—	2'290.-	50.6	6928	—	—	—	—	○	○
Heckfenster	—	570.-	4	1108	—	—	○	○	—	—
Rahmenfenster (nicht möglich für Bug- und Heckfenster) ⁹⁾	WI-KO	1'050.-	3	7561	○	○	○	○	○	○
XPS-Isolierung Bug, Heck und Seiten (abhängig von Fahrzeuggröße)	WI-KO	1'050.-	20.1	179	○	—	—	—	—	—
XPS-Isolierung Bug, Heck und Seiten (abhängig von Fahrzeuggröße)	WI-KO	1'050.-	22.8	179	—	○	○	○	○	—
XPS-Isolierung Bug, Heck und Seiten (abhängig von Fahrzeuggröße)	WI-KO	1'050.-	25	179	—	—	—	—	—	○
Außen Design										
Außenblech in Glattblech titansilber-metallic	—	950.-	0	659	○	○	○	○	○	○
Bugfront mit hohem Aufsatz und Dachreling ¹³⁾	—	950.-	1	627	○	○	○	○	○	○
Heckleuchenträger mit hohem Aufsatz und Dachreling ¹⁴⁾	—	950.-	11	624	○	○	○	○	○	○
Stauraumklappen										
Stauraumklappe hinten links 648x348 mm	—	290.-	2	1073	—	—	○	—	—	—
Stauraumklappe hinten links 997x419 mm	—	330.-	2.2	1081	—	—	—	○	—	●
Stauraumklappe vorne rechts 1069x299 mm	—	330.-	2	1084	—	—	○	—	—	—
Innen Design										
Wohnwelt Badalona	—		0	11330	○	○	○	○	○	○
Wohnwelt Tarragona	—		0	11331	○	○	○	○	○	○
Textile Ausstattung										



Der werkseitige Einbau von Sonderausstattung erhöht die tatsächliche Masse des Fahrzeugs und verringert die Nutzlast. Das angegebene Mehrgewicht für Pakete und Sonderausstattung weist das Mehrgewicht gegenüber der Serienausstattung des jeweiligen Modells bzw. Grundrisses aus. Das Gesamtgewicht der ausgewählten Sonderausstattung darf die in den Modellübersichten angegebene herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung nicht überschreiten. Hierbei handelt es sich um einen für

jeden Typ und Grundriss ermittelten kalkulatorischen Wert, mit dem Dethleffs festlegt, wieviel Gewicht für werkseitig eingebaute Sonderausstattung maximal zur Verfügung steht. Bei einer Auflastung erhöht sich die herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung. Ausführliche Hinweise und Erläuterungen zur Gewichtsthematik finden Sie im Abschnitt Rechtliche Hinweise.

Sonderausstattung^{*}

	in Paket enthalten	Preis CHF (inkl. MwSt.)	Mehrgewicht (kg)*	Code	540 QMK	550 BET	550 RD	550 SE	670 BET	690 BQT
7-Zonen-Doppelbettmatratze aus klimaregulier. Material mit Watergel-Auflage	—	430.-	4	8214	○	—	○	—	—	○
7-Zonen-Matratze links aus klimaregulierendem Material mit Watergel-Auflage	—	240.-	2	8215	—	○	—	○	○	—
7-Zonen-Matratze rechts aus klimaregulierendem Material mit Watergel-Auflage	—	240.-	5	8216	—	○	—	○	○	—
Teppich gekettelt	—	520.-	8.5	513	○	○	○	○	○	○
Möbelvarianten										
Anriche anstelle des Liegesofas (ggü. der Mittelsitzgruppe)	—	310.-	0	131	—	○	—	●	○	○
Bettumbau Einzelbetten zu Doppelbett	—	330.-	5	685	—	○	—	●	○	—
Lattenrost mit aufstellbarem Kopfteil	—	130.-	1	871	—	○	—	○	○	—
Innenausstattung										
Feuerlöscher 2 kg	—	160.-	3.5	843	○	○	○	○	○	○
Rauchmelder	SHP	60.-	0.5	8949	○	○	○	○	○	○
Küche										
Dunstabzugshaube	—	240.-	3	785	○	—	○	○	—	—
Küchenverbreiterung klappbar	—	220.-	1	1107	—	—	○	—	—	—
Multimedia										
FS-SAT Anlage Voyager 65 Digimatic	—	1'050.-	10	1049	—	—	○	○	—	○
Flachbildschirm 22" inkl. DVD und Receiver	—	950.-	3.5	1103	○	○	○	○	○	○
Flachbildschirm 32" ¹⁵⁾	—	1'330.-	5.6	817	—	○	—	—	○	○
Flachbildschirm 32" ¹⁷⁾	—	910.-	5.6	817	—	—	—	○	—	—
Multifunktions-Außenanschluss 12V, 220V, TV und SAT	—	260.-	1	611	○	○	○	○	○	○
SAT Parabol Antenne Flat 65 Easy 65 Twin	—	3'620.-	14	879	—	—	○	○	—	○
TV-Lift ¹⁶⁾	—	290.-	5.4	7006	—	○	—	○	○	○
Heizung										
Warmwasser-Fußbodenerwärmung (nur i. Verb. mit SA 205) ¹⁰⁾	WI-KO	1'910.-	10	674	○	○	○	○	○	○
Klima										
Dach-Klimaanlage	—	2'670.-	35	8145	○	○	○	○	○	○
Elektroinstallation										
Elektrik-Autark Ausstattung	WEA-P, M-P, WI-KO	1'140.-	38	492	○	○	○	○	○	○
Wasserversorgung										
Abwasserleitungen isoliert und beheizt	WI-KO	1'620.-	5	520	○	○	○	○	○	○
Außendusche	—	240.-	2	396	○	○	○	○	○	○
Beheizter und isolierter 42 Liter Abwassertank ¹⁸⁾	WI-KO	130.-	6	10067	○	○	○	○	○	○
City-Wasseranschluss	DUP	290.-	2	414	○	○	○	○	○	○
Duschausstattung inkl. Duscharmatur und -vorhang	DUP	290.-	5	1097	○	○	○	○	○	○
Frischwassertank 70 Liter	WEA-P	190.-	2.5	592	○	○	○	○	○	○
Gasversorgung										
Gasaußensteckdose	—	140.-	1	187	○	○	○	○	○	○
Sicherh.-Gasdruckregl. DuoControl mit Crash Sensor und Gasreglerbeheizung EisEx	SHP	520.-	2.5	784	○	○	○	○	○	○
Pakete										



* INFO

Der werkseitige Einbau von Sonderausstattung erhöht die tatsächliche Masse des Fahrzeugs und verringert die Nutzlast. Das angegebene Mehrgewicht für Pakete und Sonderausstattung weist das Mehrgewicht gegenüber der Serienausstattung des jeweiligen Modells bzw. Grundrisses aus. Das Gesamtgewicht der ausgewählten Sonderausstattung darf die in den Modellübersichten angegebene herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung nicht überschreiten. Hierbei handelt es sich um einen für

jeden Typ und Grundriss ermittelten kalkulatorischen Wert, mit dem Dethleffs festlegt, wieviel Gewicht für werkseitig eingebaute Sonderausstattung maximal zur Verfügung steht. Bei einer Auflastung erhöht sich die herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung. Ausführliche Hinweise und Erläuterungen zur Gewichtsthematik finden Sie im Abschnitt Rechtliche Hinweise.

Sonderausstattung[❖]

	in Paket enthalten	Preis CHF (inkl. MwSt.)	Mehrgewicht (kg)*	Code	540 QMK	550 BET	550 RD	550 SE	670 BET	690 BQT
Dusch-Paket	—	480.-	7	6105	○	○	○	○	○	○
Mover-Autark-Paket (Einachser)	—	4'010.-	70	5560	○	○	○	○	—	—
Mover-Autark-Paket (Tandemachser, 4er Antrieb)	—	6'010.-	98	5561	—	—	—	—	○	○
Sicherheitspaket	—	950.-	7	8950	○	○	○	○	○	○
Wasser- und Elektrik-Autark-Paket bei Combi- oder Warmwasser-Heizung	—	1'050.-	40.5	9943	○	○	○	○	○	○
Winterkomfort-Paket Premium	—	5'910.-	82.1	11332	○	—	—	—	—	—
Winterkomfort-Paket Premium	—	5'910.-	84.8	11332	—	○	○	○	○	—
Winterkomfort-Paket Premium	—	5'910.-	87	11332	—	—	—	—	—	○
Sonstiges										
Zulassungsdokumente	—	230.-	0	15151	◆	◆	◆	◆	◆	◆

○ Sonderausstattung — Nicht möglich ● Serienausstattung ◆ Verpflichtend △ Zum Zeitpunkt der Veröffentlichung nicht bekannt

SHP Sicherheitspaket M-P Mover-Autark-Paket WI-KO Winterkomfort-Paket WEA-P Wasser- und Elektrik-Autark-Paket DUP Duschpaket



Der werkseitige Einbau von Sonderausstattung erhöht die tatsächliche Masse des Fahrzeugs und verringert die Nutzlast. Das angegebene Mehrgewicht für Pakete und Sonderausstattung weist das Mehrgewicht gegenüber der Serienausstattung des jeweiligen Modells bzw. Grundrisses aus. Das Gesamtgewicht der ausgewählten Sonderausstattung darf die in den Modellübersichten angegebene herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung nicht überschreiten. Hierbei handelt es sich um einen für

jeden Typ und Grundriss ermittelten kalkulatorischen Wert, mit dem Dethleffs festlegt, wieviel Gewicht für werkseitig eingebaute Sonderausstattung maximal zur Verfügung steht. Bei einer Auflastung erhöht sich die herstellereitig festgelegte Masse für Sonderausstattung. Ausführliche Hinweise und Erläuterungen zur Gewichtsthematik finden Sie im Abschnitt Rechtliche Hinweise.

RECHTLICHE HINWEISE ZU GEWICHTSBEZOGENEN ANGABEN

Die Gewichtsangaben und -prüfungen für Wohnwagen sind EU-weit einheitlich in der EU-Durchführungsverordnung Nr. 2021/535 (bis Juni 2022: EU-Verordnung Nr. 1230/2012) geregelt. Die wesentlichen Begrifflichkeiten und rechtlichen Vorgaben aus dieser Verordnung haben wir für Sie nachstehend zusammengefasst und erläutert. Unsere Händler und der Dethleffs-Konfigurator auf unserer Website bieten Ihnen für die Konfiguration Ihres Fahrzeugs ergänzende Hilfestellung.

1. Technisch zulässige Gesamtmasse

Die **technisch zulässige Gesamtmasse** (auch: technisch zulässige Höchstmasse in beladenem Zustand) des Fahrzeugs (z. B. 2.000 kg) ist eine vom Hersteller festgelegte Massevorgabe, die das Fahrzeug nicht überschreiten darf. Angaben zur technisch zulässigen Gesamtmasse des von Ihnen gewählten Modells finden sich in den technischen Daten. Überschreitet das Fahrzeug im praktischen Fahrbetrieb die technisch zulässige Gesamtmasse, ist dies eine Ordnungswidrigkeit, die mit einem Bußgeld belegt werden kann.

2. Masse in fahrbereitem Zustand

Vereinfacht gesagt handelt es sich bei der Masse in fahrbereitem Zustand um das Grundfahrzeug mit Serienausstattung. Hierin sind im Wesentlichen die folgenden Positionen enthalten:

- das Leergewicht des Fahrzeugs samt Aufbau einschließlich eingefüllter Betriebsstoffe;
- die Serienausstattung, d. h. alle Ausstattungsgegenstände, die im werkseitig eingebauten Lieferumfang standardmäßig enthalten sind;
- der zu 100 % gefüllte Wassertank oder Fahrbefüllung gemäß Herstellerangaben und eine zu 100 % gefüllte Alu-Gasflasche.

Angaben zur Masse in fahrbereitem Zustand finden Sie für jedes Modell in unseren Verkaufsunterlagen. **Wichtig** ist, dass es sich bei dem in den Verkaufsunterlagen angegebenen Wert für die Masse in fahrbereitem Zustand um einen im Typgenehmigungsverfahren ermittelten und von den Behörden überprüften **Standardwert** handelt. Es ist rechtlich zulässig und möglich, dass die Masse in fahrbereitem Zustand des an Sie ausgelieferten Fahrzeugs von dem in den Verkaufsunterlagen angegebenen Nennwert abweicht. Die **gesetzlich zulässige Toleranz beträgt $\pm 5\%$** . Damit trägt der EU-Gesetzgeber dem Umstand Rechnung, dass es durch Gewichtsschwankungen bei Zulieferteilen sowie prozess- und witterungsbedingt zu gewissen Schwankungen bei der Masse in fahrbereitem Zustand kommt.

Veranschaulichen lassen sich diese Gewichtsabweichungen anhand einer Beispielrechnung:

- Masse in fahrbereitem Zustand lt. Verkaufsunterlagen: 1.600 kg
- Rechtlich zulässige Toleranz von $\pm 5\%$: 80 kg
- Rechtliche zulässige Spanne der Masse in fahrbereitem Zustand: 1.520 kg bis 1.680 kg

Die konkrete Spanne der zulässigen Gewichtsabweichungen findet sich für jedes Modell in den technischen Daten.

Dethleffs unternimmt große Anstrengungen, um die Gewichtsschwankungen auf das produktionstechnisch unvermeidliche Mindestmaß zu reduzieren. Abweichungen am oberen und unteren Ende der Spanne sind daher

sehr selten; gänzlich ausschließen lassen sie sich aber auch bei allen Optimierungen technisch nicht. Das reale Gewicht des Fahrzeugs sowie die Einhaltung der zulässigen Toleranz wird von Dethleffs deshalb durch Wiegung jedes Fahrzeugs am Bandende überprüft.

3. Sonderausstattung und tatsächliche Masse

Zur Sonderausstattung (auch: Sonderausrüstung oder Zusatzausrüstung) zählen nach der gesetzlichen Definition alle nicht in der Serienausstattung enthaltenen optionalen Ausrüstungsteile, die unter der Verantwortung des Herstellers – d. h. ab Werk – am Fahrzeug angebracht werden und vom Kunden bestellt werden können (z. B. Markise, Glattblech, Alde-Heizung, Backofen, etc.). Angaben zu den Einzel- bzw. Paketgewichten der bestellbaren Sonderausstattung finden Sie in unseren Verkaufsunterlagen. Nicht zur Sonderausstattung in diesem Sinne gehört sonstiges Zubehör, das nach der Auslieferung des Fahrzeuges ab Werk durch den Händler oder Sie persönlich nachgerüstet wird.

Die Masse des Fahrzeugs in fahrbereitem Zustand (siehe oben Nr. 2) und die Masse der an einem konkreten Fahrzeug werkseitig verbauten Sonderausstattung werden zusammen als tatsächliche Masse bezeichnet. Die entsprechende Angabe finden Sie für Ihr Fahrzeug nach Übergabe unter Ziffer 13.2 der Übereinstimmungsbescheinigung (Certificate of Conformity, CoC). Bitte beachten Sie, dass es sich auch bei dieser Angabe um einen standardisierten Wert handelt. Da für die Masse in fahrbereitem Zustand – als Element der tatsächlichen Masse – eine gesetzlich zulässige Toleranz von $\pm 5\%$ gilt (siehe Nr. 2), kann auch die tatsächliche Masse gegenüber dem angegebenen Nennwert entsprechend abweichen.

4. Nutzlast und Mindestnutzlast

Auch der Einbau von **Sonderausstattung** unterliegt technischen und rechtlichen Grenzen: Es kann nur so viel Sonderausstattung bestellt und werkseitig eingebaut werden, dass noch hinreichend freies Gewicht für Gepäck und sonstiges Zubehör verbleibt (sog. Nutzlast), ohne dass die technisch zulässige Gesamtmasse überschritten wird.

Die Nutzlast ergibt sich durch Abzug der Masse in fahrbereitem Zustand (Nennwert laut Verkaufsunterlagen, siehe oben Nr. 2) und der Masse der Sonderausstattung von der technisch zulässigen Gesamtmasse (siehe oben Nr. 1). Das EU-Regelwerk sieht für Wohnwagen eine feste Mindestnutzlast vor, die für Gepäck oder sonstiges, nicht werkseitig verbautes Zubehör mindestens verbleiben muss. Diese Mindestnutzlast berechnet sich wie folgt:

$$\text{Mindestnutzlast in kg} \geq 10 * (n + L)$$

Dabei gilt: „n“ = Höchstzahl der Schlafplätze und

„L“ = Gesamtlänge des Fahrzeugaufbaus (ohne Deichsel).

Die Höchstzahl der Schlafplätze entspricht den tatsächlich konfigurierten Schlafplätzen des individuellen Fahrzeugs. Bei einem Wohnwagen mit 6 ausgewiesenen Schlafplätzen und 7 m Gesamtlänge des Fahrzeugaufbaus berechnet sich die Mindestnutzlast wie folgt: $10 \text{ kg} * (6 + 7) = 130 \text{ kg}$.

Damit die Mindestnutzlast gewahrt bleibt, gibt es für jedes Fahrzeugmodell eine maximal bestellbare Kombination von Sonderausstattung. Im

oben genannten Beispiel mit einer Mindestnutzlast von 130 kg dürfte die Gesamtmasse der Sonderausstattung bei einem Fahrzeug mit 6 ausgewiesenen Schlafplätzen und einer Masse in fahrbereitem Zustand von 1.750 kg z.B. maximal 120 kg betragen:

- 2.000 kg technisch zulässige Gesamtmasse**
- 1.750 kg Masse in fahrbereitem Zustand
- 130 kg Mindestnutzlast
- = **120 kg maximal zulässige Masse für Sonderausstattung**

Wichtig zu wissen ist, dass diese Berechnung von dem im Typgenehmigungsverfahren festgelegten Standardwert für die Masse in fahrbereitem Zustand ausgeht, ohne die zulässigen Gewichtsabweichungen bei der Masse in fahrbereitem Zustand (siehe oben Nr. 2) zu berücksichtigen. Wird der maximal zulässige Wert für die Sonderausstattung von 120 kg im Beispiel annähernd oder vollständig ausgeschöpft, kann es bei einer Gewichtsabweichung nach oben daher dazu kommen, dass die Mindestnutzlast von 130 kg zwar rechnerisch unter Ansatz des Standardwerts der Masse in fahrbereitem Zustand gewahrt ist, tatsächlich aber keine entsprechende Zuladungsmöglichkeit besteht.

Auch hierzu eine Beispielrechnung für ein Fahrzeug mit 6 Schlafplätzen, dessen real gewogene Masse in fahrbereitem Zustand um 2 % über dem Nennwert liegt:

- 2.000 kg technisch zulässige Gesamtmasse**
- 1.785 kg Real gewogene Masse in fahrbereitem Zustand (im Beispiel um 2 % höher gegenüber dem angegebenen Wert von 1.750 kg)
- 120 kg Sonderausstattung (maximal zulässiger Wert)
- = **95 kg tatsächliche Zuladungsmöglichkeit**
(< Mindestnutzlast von 130 kg)

Um eine solche Situation zu vermeiden, senkt Dethleffs das zulässige Maximalgewicht der insgesamt bestellbaren Sonderausstattung modellbezogen weiter ab. Die Begrenzung der Sonderausstattung soll gewährleisten, dass die Mindestnutzlast, d.h. die gesetzlich vorgeschriebene freie Masse für Gepäck und nachträglich eingebautes Zubehör, bei den von Dethleffs ausgelieferten Fahrzeugen auch tatsächlich für die Zuladung zur Verfügung steht.

Da das Gewicht eines konkreten Fahrzeugs erst bei Wiegung am Bandende ermittelt werden kann, kann in sehr seltenen Fällen trotz dieser Begrenzung der Sonderausstattung eine Situation auftreten, in der die Mindestnutzlast am Bandende nicht gewährleistet ist. Um die Mindestnutzlast auch in diesen Fällen zu gewährleisten, wird Dethleffs vor Auslieferung des Fahrzeugs gemeinsam mit Ihrem Handelspartner und Ihnen prüfen, ob bspw. das Fahrzeug aufgelastet oder Sonderausstattung herausgenommen wird.

5. Auswirkungen von Toleranzen der Masse in fahrbereitem Zustand auf die verbleibende Zuladungsmöglichkeit

Auswirkungen von Toleranzen der Masse in fahrbereitem Zustand auf die verbleibende Zuladungsmöglichkeit Auch unabhängig von der Mindestnutzlast sollten Sie beachten, dass sich unvermeidliche produktionsbedingte Schwankungen der Masse in fahrbereitem Zustand – nach oben wie nach unten – spiegelbildlich auf die verbleibende Zuladungsmöglichkeit

auswirken: Wenn Sie unser Beispielfahrzeug z. B. mit einer Sonderausstattung mit einem Gesamtgewicht von 90 kg bestellen, ergibt sich auf Grundlage des Standardwertes für die Masse in fahrbereitem Zustand rechnerisch eine Nutzlast von 160 kg . Die tatsächlich zur Verfügung stehende Zuladungsmöglichkeit kann aufgrund der Toleranzen von diesem Wert abweichen und höher oder niedriger liegen.

Ist die Masse in fahrbereitem Zustand Ihres Fahrzeugs etwa zulässigerweise 2 % höher als in den Verkaufsunterlagen angegeben, verringert sich die Zuladungsmöglichkeit von 160 kg auf 125 kg:

- 2.000 kg technisch zulässige Gesamtmasse**
- 1.785 kg real gewogene Masse in fahrbereitem Zustand (im Beispiel um 2 % höher gegenüber dem angegebenen Wert von 1.750 kg)
- 90 kg bestellte Sonderausstattung des konkreten Fahrzeugs
- = **125 kg tatsächliche Zuladungsmöglichkeit**

Um sicherzugehen, dass die errechnete Nutzlast tatsächlich gegeben ist, sollten Sie bei der Konfiguration Ihres Fahrzeugs daher vorsorglich die möglichen und zulässigen Toleranzen bei der Masse in fahrbereitem Zustand einkalkulieren.

Wir empfehlen zudem, den beladenen Wohnwagen vor jeder Reise auf einer Waage zu wiegen, um zu prüfen, ob das technisch zulässige Gesamtgewicht eingehalten wird. Zusätzlich empfehlen wir, die tatsächlich vorhandene Stützlast des beladenen Fahrzeugs zu prüfen. Diese darf nicht höher sein als die max. Stützlast des Zugfahrzeugs. Ferner ist die technisch zulässige Gesamtmasse der Fahrzeugkombination in beladenem Zustand zu beachten, d. h. die Höchstmasse der Kombination aus Ihrem Kraftfahrzeug und Ihrem Wohnwagen.